



bologna / 21·22·23 maggio 2010  
**Diversity**Festival delle Culture

## **venerdì 21 maggio**

### **Centro Civico Lama**

Sala Piazza  
//dalle 15.30

#### **Convegno di apertura**

"Crisi di cittadinanza. I governi locali tra diritti, relazioni e comunità"  
intervengono

**Alberto Bertocchi** / Coordinatore Diversity

**Marina Cesari** / Direttrice Quartiere Navile

**Anna Del Mugnaio** / Dirigente Servizio Politiche Sociali e della Salute Provincia  
Di Bologna / Direttrice Istituzione G. F. Minguzzi

**Andrea Stuppini** / Resp. Servizio Politiche per l'accoglienza e l'Integrazione Sociale Regione Emilia-  
Romagna

**Giuseppe Nicola Parretta** / Sindaco di Badolato (Catanzaro)

**Gerardo Mannello** / ex sindaco di Badolato (progetto di accoglienza di Badolato)

**Paolo Santachiara** / Assessore alla Cultura e ai Servizi al Cittadino Novellara (Reggio Emilia)

in apertura del Convegno

#### **Coro Scuole Bottego**

//dalle 18.00

#### **Lectio magistralis**

"Abitare le strade del cambiamento tra vecchi e nuovi cittadini"

**Arrigo Chieragatti** / Università di Bologna

### **Parco Casa Gialla**

Casa Gialla/Apertura Tenda di Abraham

//dalle 17.00

#### **Culture in dialogo**

Spazio culturale e interreligioso

Casa Gialla/Stand Calafrika Music Festival

//dalle 19.00

#### **Buffet multietnico / Aperitivi**

Casa Gialla/Esterno

//dalle 19.00

#### **Musica etnica dal vivo**

//dalle 21.00

#### **Proiezione video "Niguri"**

di Antonio Martino

a seguire incontro con il regista

intervengono

**Roberto Lippi** / Presidente Voli società cooperativa

**Michela Serratore** / Associazione Migrazioni e Ass. Interculturale Universo - Catanzaro

**Daniela Trapasso** / Cis - Calabria

**Khalid Saoui** / Fiom



## **sabato 22 maggio**

### **Centro Civico Lame**

Sala Piazza

//dalle 10.00

#### **Convegno**

Diversità/Dialoghi/Convivenze/Nuove risorse per la Comunità  
intervengono

**Alberto Melloni/** Titolare della Cattedra Unesco per il pluralismo religioso e la pace Università di Bologna

**Tahar Lamri/** Poeta e scrittore

**Emi Ferdous Rehana/** Mediatrice culturale

**Dimitris Argiropoulos/** Dipartimento Scienze della Formazione - Università di Bologna

### **Scuole Bottego / Istituto Comprensivo 3**

//dalle 10.00 alle 15.00

#### **Qua nessuno è straniero**

grande festa della scuola

La scuola invita gli studenti, i genitori e i cittadini a fare festa

Insieme con laboratori, spettacoli, video, musica, danze ed altro

Ancora, frutto del lavoro svolto dagli alunni in questi mesi.

**Pranzo: buffet autogestito**

### **Biblioteca Lame**

//dalle 15.00

#### **Seminario**

Il contributo delle religioni alla convivenza civile  
coordina

**Guido Armellini/** Presidente della Chiesa Metodista di Bologna

partecipano rappresentanti di culture e religioni diverse

**Don Nildo Pirani/ Pastore Riccardo Orsucci / Simone Rosselli Del Turco / Oumoucha**

**Abderrahman / Andrea Campagna / Dawit Salomon Tezare**

### **Parco Casa Gialla**

Casa Gialla/Stand Calafrika music Festival

//dalle 16.00

#### **Lettura musicale**

"La storia di Yokouba"

a cura di C'era una nota

//dalle 17.00

#### **Spettacolo "Giocavalieri"**

a cura del Centro Anni Verdi - Barca

**Aperitivi e crescentine / Buffet interetnico**

Casa Gialla/Centro Sociale

//dalle 17.00

#### **Proiezioni video / Lettura poesie**

**Paul Polansky /** Poeta/Attivista difensore dei diritti del popolo Rom



Casa Gialla/Esterno  
//dalle 15.00  
Biblioteca vivente

//dalle 17.00

**Tavola rotonda**

"Bologna: abitare le strade del cambiamento"

intervengono

**Leonardo Barcelo/** Docente Universitario

**Robi Ul Hoque/** Consulta Cittadini Stranieri Comune di Bologna

**Bouchaib Khaline/** Presidente Consiglio Provinciale dei Cittadini Stranieri -  
Provincia di Bologna

**Siid Negash/** Videografo

**Fabian Nji Lang/** Associazione Interculturale Universo

**Azeb Luca Trombetta/** Crossing Tv

**Emanuele Yemene/** delegato sindacale Cgil

coordina

**Graziella Giovannini/** Sociologa

//dalle 19.00

**Spettacolo**

"100% Terroni"/ Compagnia teatrale "L'ultimo teatro"

//dalle 20.30

**Concerto Afro-World & Reggae**

**Sandro Joyeux** chitarra e canto

**Antonio Ragosta** chitarra elettrica

**Vincenzo Mazza** percussioni e kora

**Emanuele Brigola** basso elettrico

**Sala Il Cubo**

//dalle 16.00

**Seminario al femminile**

"Sguardi incrociati su razzismo, sessismo e privilegio"

interviene

**Liliana Ellena/** Storica

conduce

**Vincenza Perilli/** Esperta problematiche interculturali in prospettive di genere

**Pescarola / Centro Sportivo Pizzoli**

Centro Sociale Pescarola

//dalle 20.30

**Gruppo folkloristico russo-ucraino "Kalinka"**

Associazione MigrAzioni

**Biblioteca Casa di Khaoula**

//dalle 16.30

**Laboratorio "Storie sconfinite Su Scatole Strampalate"**

//dalle 17.00

**Presentazione del libro "Aukui"**

di Fatima Ahmed / Ed. Eks&Tra

Intervista dell'autrice a cura di Roberta Sangiorgi



**Diversity**

Accogliere le tracce del cambiamento  
Culturalogica, Culturale e Museo Culturalissimo

**Inaugurazione Mostra fotografica "Con gli occhi del cuore:  
viaggio tra immagini e parole di pace**

a cura di Laila Wadia

**"Cambogia" Proiezione di fotografie**

di Antonella Paganelli / Ass. "L'Angolo dell'avventura"- Bologna

## **domenica 23 maggio**

### **Parco Casa Gialla**

Centro Sociale Casa Gialla

**//dalle 10.00**

**Proiezione del film**

"Il vento fa il suo giro" di Giorgio Diritti

**//dalle 12.00**

**Incontro/Dibattito con il regista Giorgio Diritti**

"Abitare le Comunità"

intervengono

**Luca Lambertini/** Ass. Borgomondo

**Francesco Volta/** Ass. Oltre

**Gianni Dal Monte/** Coordinamento Volontariato Lame

**Lydia Buchner/** Ass. Oltre

**Francesco Errani/** Famiglia Aperta

**//dalle 13.00**

**Cucina multietnica**

Casa Gialla/Esterno

**//dalle 15.00**

**Laboratorio/Spettacolo Gruppo lettura San Vitale**

"Tanti ragazzi, un pianeta"

**//dalle 16.30**

**Spettacolo Associazione Harambe**

"Il grande bastardo"

**//dalle 17.30**

**Spettacolo teatrale delle ragazze dell'Itcs Rosa Luxemburg**

"Valigie di storie, storie di valigie"

a cura di Chiara Rani e Simone Cugno

con la collaborazione di Laura Candura

**//dalle 18.00**

**Aperitivo/Dibattito**

Eticalame... sostenibilità economica e responsabilità sociale dei territori

intervengono

**Daniele Ara/** Prober

**Elisa Badiali/** Università di Bologna

**Andrea Caccia/** Città attiva Comune di Ravenna

**Marco Cervino/** Cnr

**Mavi Gianni/** Noce in transizione

**Silvia Martini/** CEA La Meridiana



**Stefania Pelloni**/ Città attiva Comune di Ravenna  
**Eleonora Venturello**/ Università di Bologna  
**Roberta Rendina**/ Ecologisti Spa  
coordina  
**Roberta Paltrinieri**/ Università di Bologna

//dalle 19.00  
**Balli popolari**  
Irlandesi/Sardi/Africani/Pizzica Salentina  
Bifolk

### **Centro Cabrini**

//dalle 19.00  
**Buffet interetnico**

**Proiezione del film "Machan"**  
di Umberto Pasolini

### **Pescarola / Centro Sportivo Pizzoli**

//dalle 10.00  
**Partita di Pallastrada**  
con la collaborazione della Società Sportiva "Ancora"

//dalle 18.00  
**Festival rap**  
a cura dei Centri di aggregazione del territorio

//dalle 19.00  
**Buffet multietnico**  
**A CURA DEI LABORATORI DELLE DONNE STRANIERE DEI VIAGGI DI**

### **Biblioteca Lama**

//dalle 15.00  
**Laboratorio "Storie sconfinite Su Scatole Strampalate"**

//dalle 17.00  
**Laboratorio per bambini**  
"Yasmine e le mele d'oro"  
a cura di Voli società cooperativa

inoltre....

\* **Parcomunincanto / Allestimento del Parco Casa Gialla**  
a cura del Coordinamento Aias

\* **Inter(faces) / Luoghi e volti del Navile.**  
Storie urbane raccontate attraverso videointerviste  
a personaggi chiave del quartiere. Un display multitouch  
interattivo consentirà al pubblico di raggruppare i  
protagonisti in relazione a diversi parametri, assonanze,  
accostamenti o differenziazioni inaspettate. Un Progetto DEEP.

\* **Tenda di Abraham**



Nel Parco della Casa Gialla sarà sempre aperta la Tenda di Abram, luogo di accoglienza, incontro e conoscenza tra persone di religioni e culture diverse.

**\* Ristoro**

Dalle 13.00 alle 15.00 e dalle 19.00 alle 21.00 saranno aperti punti di ristoro con cucina etnica e locale.

**\* Divertiamoci per divertire**

saranno presenti attività di animazione realizzate dai partecipanti al laboratorio divertiamoci per divertire e coordinate da Manuela Ara (Associazione senza il banco)

**noi/altre:**  
sguardi incrociati  
su razzismo,  
sessismo e privilegio

**17 maggio / ore 17.00**

**Retoriche razziste e sessiste  
e costruzione dell'altra**  
Centro Civico Lame / Sala Blu

**19 maggio / ore 17.00**

**Femminismi e migrazioni**  
Centro Civico Lame / Sala Blu

interviene

**Enrica Capussotti**

conduce

**Vincenza Perilli**

**22 maggio / ore 16.00**

**Bianchezza e privilegio**

interviene

**Liliana Ellena**

conduce

**Vincenza Perilli**

**Sala Il Cubo**